



**LAPORAN LIPUTAN MEDIA HARIAN
AHAD 2 JUN 2019**

BIL	TAJUK KERATAN AKHBAR	KEMENTERIAN / JABATAN / AGENSI
1.	SALAHUDDIN JUMPA AKTIVIS SELEPAS RAYA, BINCANG MASA DEPAN PERTANIAN, NEWS, THE MALAYSIAN INSIGHT -10	KEMENTERIAN PERTANIAN DAN INDUSTRI ASAS TANI (MOA)
2.	SALAHUDDIN JUMPA AKTIVIS SELEPAS RAYA, BINCANG MASA DEPAN PERTANIAN, NEWS, OH SEMPUT -5	
3.	MUSANG KING BEKU MASUK CHINA, SETEMPAT, HM -18	
4.	EKSPORT MUSANG KING KE CHINA MULAI JULAI, OGOS, DALAM NEGERI, UTUSAN MALAYSIA -4	
5.	PENIAGA EKSPORT DURIAN KE CHINA JANGAN MENIPU, NASIONAL, SH -2	
6.	HARGA STABIL, PENANAM CILI HARGAI USAHA MOA, DALAM NEGERI, UM -68	
7.	SALAHUDDIN: MUSANG KING WILL BE EXPORTED TO BEIJING, GUANGZHOU IN JULY, NATION, KWONG WAH YIT POH -A1,A2	
8.	CHINA APPROVES THE IMPORT OF WHOLE DURIAN, DURIAN EXPORTERS ARE ADVISED NOT TO CHEAT, NEWS, ORIENTAL DAILY NEWS -A10	
9.	GIVE ME YOUR IDEAS, SALAHUDDIN TELLS AGRICULTURE INTEREST GROUPS, NEWS, THE MALAYSIAN INSIGHT ENG -10	
10.	FROZEN WHOLE DURIAN CAN NOW BE EXPORTED TO CHINA, NEWS, DAILY EKSPRESS -5	
11.	SALAHUDDIN: EXPORTERS REMINDED TO ONLY SELL REAL MUSANG KING DURIAN TO CHINA, NATION, CHINA PRESS -A1,A3	
12.	FIRST BATCH OF DURIAN WEIGH 30 THOUSAND TONNES TO BE SHIPPED TO CHINA SOON, NATION, SIN CHEW DAILY -4	
13.	TAOBAO BEEN SELLING MUSANG KING FOR LONG TIME, NATION, CHINA PRESS -A3	
14.	DURIAN TO BE MARKETED IN SOUTH KOREA, TAIWAN AND INDIA, NATION, SIN CHEW DAILY -4	
15.	DURIAN VENDORS SHALL NOT MIX UP THE VARIETIES THAT MAY DAMAGE THE REPUTATION OF OUR NATION, NATION, SIN CHEW DAILY -4	
16.	SALAHUDDIN: NO SHORTAGE OF AGRICULTURAL PRODUCTS DURING RAMADHAN, NEWS, GUANG MING DAILY -A8	
17.	ANOTHER SPRING FOR MUSANG KING, NATION, SIN CHEW DAILY -18	
18.	AGRICULTURE MINISTER: NO SHORTAGE OF AGRICULTURAL PRODUCTS DURING HARI RAYA, NATION, SIN CHEW DAILY -7	
19.	4 MINISTRIES JOIN HAND, 30 TRAWLERS DETAINED IN A MONTH, NEWS, GUANG MING DAILY -A4	
20.	AGRICULTURE MINISTER: 4 MINISTER JOIN HAND AND DETAINED 30 ILLEGAL TRAWLERS WITHIN A MONTH, NATION, SIN CHEW DAILY -7	
21.	EXPORT PERMIT IS NOW OPENED FOR APPLICATION, NATION, SIN CHEW DAILY -4	
22.	SIM: OPERATOR WELCOME TO PROCEED WITH ONLINE APPLICATION, NATION, CHINA PRESS -A3	
23.	BELI BARANG DI PASAR TANI, SEMASA, KOSMO -4	LEMBAGA PEMASARAN PERTANIAN PERSEKUTUAN (FAMA)
24.	BARANGAN UNTUK AIDILFITRI CUKUP, DALAM NEGERI, UM -4	
25.	BEKALAN MAKANAN UNTUK AIDILFITRI CUKUP, NASIONAL, SH -2	
26.	17 KEMATIAN AKIBAT VIRUS RABIES DIREKODKAN, NASIONAL, SH -8	JABATAN PERKHIDMATAN VETERINAR (JPV)
27.	SATU LAGI KES KEMATIAN RABIES DI SARAWAK, DALAM NEGERI, MINGGUAN MALAYSIA -66	
28.	RABIES TOLL HOTS 17 AFTER DEATH IN S'WAK, NATION, STAR -12	
29.	LUAHAN PESAWAH DAPAT PERHATIAN, DALAM NEGERI, MINGGUAN MALAYSIA -63	LAIN - LAIN
30.	JAWATANKUASA BANGUNKAN TANAMAN KONTAN DI SARAWAK, DASAR & PENTADBIRAN, BH -3	
31.	HARUMANIS TAKES ROOT IN KEDAH, LOCAL NEWS, NEW SUNDAY TIMES -12, 13	

UKKMOA

UNIT KOMUNIKASI KORPORAT
KEMENTERIAN PERTANIAN & INDUSTRI ASAS TANI
(UNTUK EDARAN DALAMAN MOA, JABATAN DAN AGENSI SAHAJA)

Headline	Salahuddin jumpa aktivis selepas raya, bincang masa depan pertanian		
MediaTitle	The Malaysian Insight (www.themalaysianinsight.com/bahasa)		
Date	02 Jun 2019	Color	Full Color
Section	News	Circulation	3
Order Rank	10	Readership	
Language	Malay	ArticleSize	N/A
Journalist	N/A	AdValue	RM 450
Frequency	Daily	PR Value	RM 1,350

Salahuddin jumpa aktivis selepas raya, bincang masa depan pertanian

MENTERI Pertanian dan Industri Asas Tani Salahuddin Ayub mahu berjumpa dengan aktivis dan badan masyarakat berkaitan pertanian selepas sambutan Hari Raya Aidil Fitri untuk mendengar idea dan pandangan mereka bagi memajukan sektor pertanian. Beliau meranc...

*To read the rest of the article, click **View Full Article***

Headline	Salahuddin jumpa aktivis selepas raya, bincang masa depan pertanian		
MediaTitle	Oh Sempit (www.ohsempit.com)		
Date	02 Jun 2019	Color	Full Color
Section	News	Circulation	3
Order Rank	5	Readership	1
Language	Malay	ArticleSize	N/A
Journalist	N/A	AdValue	RM 1,200
Frequency	Daily	PR Value	RM 3,600

Salahuddin jumpa aktivis selepas raya, bincang masa depan pertanian

Salahuddin jumpa aktivis selepas raya, bincang masa depan pertanian

Posted on 02 Jun 2019 11:03:19AddThis Sharing ButtonsDikemas kini 3 minit yang lalu · Diterbitkan pada 2 Jun 2019 11:00AM ·Kongi rencana iniMenteri Pertanian dan Industri Asas Tani Salah...

*To read the rest of the article, click **View Full Article***



SALAHUDDIN (kanan) memcahuti pelatit hanya promosi sayur kobis bekat, pada Program Jualan Jimat Belanja Aiaiffiri@Pasar Tani anjuran Lembaga Pernasran Pertanian Persekutuan (FAMA) di Pasar Tani Datin Hafimah, semalam.

18 setempat

ober Bahru

Bekalan makanan cukup

Kerjasama antara Kementerian Pertanian dan Industri Asas Tani dan Kementerian Perdagangan Dalam Negeri dan Hal Ehwal Pengguna (KPDNHEP) dilibat berkesan dalam memastikan bekalan makanan serta keperluan sempena Aidilfitri tahun ini mencukupi.

Menteri Pertanian dan Industri Asas Tani, Datuk Salahuddin Ayub berkata, setakat ini belum ada aduan dan rungutan orang ramai bertubung kesukaran mendapatkan bekalan barangan berkenaan.

"Barangan kita cukup dan KPDNHEP melaksanakan penguatkuasaan harga barang. Dua gabungan ini menjadi lebih efisien dan efektif," katanya.

Beliau berkata, demikian pada sidang media selepas menyempurnakan Majlis Pelancaran Program Jualan Jimat Belanja

+ Aiaiffiri@Pasar Tani di Pasar Tani Datin Hafimah, di sini, semalam.

Mohd Salran Md Sani
sab@hmetro.com.my

Jeber Bahru

Dua siri lawatan kerajaan Malaysia ke China memberi im-pak positif apabila eksport durian Musang King sejuk beku kini dibenarkan ke ne-gara terbabit.

Menteri Pertanian dan In-dustri Asas Tani, Datuk Sa-lahuddin Ayub berkata, se-belum ini industri hanya mengeksport pes dan ulas sejuk beku.

"Berita gembira minggu ini apabila durian kita dalam bentuk whole fruit boleh di-eksport ke China selepas menunggu sekian lama.

"Semua ini adalah hasil inisiatif Perdana Menteri (Tun Dr Mahathir Mohamad) dan saya dua kali menyertai siri lawatan penting berke-naan pada Ogos tahun lalu dan Mac," ka-tanya.

Terdahulu be-liau, melancar-kan Program Ju-alan Jimat Be-lanja Aidilfri-ri@Pasar Tani an-juaran Lembaga Pe-nasran Pertanian Persekutuan (FAMA) di Pa-

MUSANG KING BEKU MASUK CHINA

Sebelum ini industri hanya mengeksport pes, ulas sejuk

Sar Tani Datin Hafimah, di sini, semalam.

Katanya, dalam dua lawa-tan membabit-kan perte-muan pe-tingkat ter-tinggi kera-jaan ke-dua-dua negara, Per-dana Menteri menekankan

meningkatkan pengetahuan industri mengenai potensi di pasaran yang

Malaysia.

"Kerajaan China mena-warkan pasaran yang luas di negara itu. Potensi besar itu memperitihatkan hanya satu peratus daripada 1.4 bilion rakyat China dapat merasai keenakan Musang King," katanya.

Susulan dua pertemuan itu kerajaan China meng-hantar penguat kuasa me-reka untuk memeriksa pre-mis, kilang dan kebun buah.

Jelasnya, hasil lawatan memberi impak positif apa-bila kelulusan mengeksport durian Musang King diber-i-kan dalam tempoh sebulan.

Menurutnya, berikutan itu pemain industri terutama syarikat dizinkan melaksa-nakan eksport durian Mu-sang King perlu jujur dan tidak menipu.

"Surat kelulusan diterima pada 30 Mei lalu dan eksport Musang King dijangka pada musimnya antara Julai hing-ga Ogos ini.

China mengakibatkan eks-port buah ke negara itu menghadapi masalah," ka-tanya.

Salahuddin berkata, ke-menentuan tidak ragak-agak menarik balik kelulusan sekiranya mereka hanya mahu mengejar ke-untungan.

"Surat kelulusan diterima pada 30 Mei lalu dan eksport Musang King dijangka pada musimnya antara Julai hing-ga Ogos ini.



Eksport Musang King ke China mula Julai, Ogos

JOHOR BAHRU 1 Jun - Malaysia sudah mendapat kelulusan pihak berkuasa China untuk mengeksport durian jenis Musang King ke negara itu dengan permulaan akan dipasarkan di wilayah Beijing dan Guangzhou.

Menteri Pertanian dan Industri Asas Tani, Datuk Salahuddin Ayub berkata, penghantaran pertama membabitkan sembilan buah syarikat itu dijangka pada musim raja buah itu bermula pada Julai dan Ogos ini.

Menurutnya, Malaysia mendapat kelulusan China untuk mengeksport buah itu kelmarin selepas pihak berkuasa negara itu melakukan pemeriksaan ke atas syarikat terbabit, hanya dalam tempoh sebulan.

"Ini berita gembira dalam minggu ini. Alhamdulillah, durian kita dalam bentuk buah keseluruhan sudah boleh dieksport ke China setelah kita menunggu sekian lama.

"Sebelum ini kita hanya boleh eksport durian Musang King dalam bentuk pes dan ulas tapi perkembangan terbaharu itu ternyata membawa khabar gembira buat pemain industri buah itu," katanya kepada pemberita selepas melancarkan Jualan Jimat Belanja Aidilfitri @ Pasar Tani di Larkin di sini hari ini.

Tambahnya, China menawarkan pasaran luas bagi buah durian di mana buat permulaan hanya satu peratus daripada 1.4 bilion rakyat negara itu dapat merasai kenikmatan Musang King sekali gus perlu direbut pemain industri tempatan.

Beliau berkata, dua siri latihan kerja pada Ogos tahun lalu dan Mac tahun ini ternyata membuahkan hasil dengan susulan daripada itu, kerajaan China menghantar penguat kuasa mereka untuk membuat pemeriksaan di premis, kilang dan kebun yang dikenal pasti.



SALAHUDDIN AYUB menurunkan tandatangan pada poster sebagai melancarkan program Jualan Jimat Belanja Aidilfitri anjuran FAMA di Pasar Tani Jalan Datin Halimah di Johor Bahru, Johor semalam. - BERNAMA

Barangan untuk Aidilfitri cukup

JOHOR BAHRU 1 Jun - Kementerian Pertanian dan Industri Asas Tani sekali lagi memberi jaminan barangan bagi memenuhi keperluan pengguna menjelang sambutan Hari Raya Aidilfitri adalah mencukupi selain dijual pada harga kawalan.

Menterinya, Datuk Salahuddin Ayub berkata, hingga hari ini, pihaknya belum menerima sebarang aduan atau rungutan dalam mendapatkan barangan keperluan.

Justeru, beliau percaya, sebanyak 398 daripada 757 pasar tani di seluruh negara yang beroperasi selama lima hari bermula semalam dapat memenuhi keperluan pengguna untuk mendapatkan bekalan mencukupi.

Tambahnya, program Jualan Jimat Belanja Aidilfitri @ Pasar Tani anjuran Lembaga Pemasaran Pertanian Pesekutuan (FAMA) dianjurkan bagi membolehkan pengguna

mendapatkan pelbagai barangan segar seperti daging, ayam dan sayur-sayuran.

"Program jualan khas pasar tani itu juga diadakan selaras hasrat kerajaan menangani kenaikan harga barangan keperluan di pasaran terutama menjelang musim perayaan," katanya kepada pemberita selepas melancarkan program jualan khas itu di Pasar Tani di Larkin di sini hari ini.

Salahuddin berkata, kerajaan sudah mengiktiraf pasar tani sebagai antara saluran pasaran yang mampu mensejahterakan ekonomi pengguna dengan penjimatan antara lima hingga 20 peratus berbanding harga pasar setempat.

Tambahnya, sejak Januari hingga April tahun ini, sebanyak 757 pasar tani di seluruh negara yang beroperasi melibatkan 31,125 peserta sudah merekodkan nilai jualan sebanyak RM308.7 juta.

Beli barang di pasar tani

JOHOR BAHRU - Sebanyak 398 pasar tani di seluruh negara beroperasi lima hari mulai semalam sehingga Selasa ini bagi memberi peluang para pengguna mendapatkan bekalan keperluan bersempena Hari Raya Aidilfitri.

Menteri Pertanian dan Industri Asas Tani, Datuk Salahuddin Ayub berkata, program jualan khas 'Jualan Jimat Belanja Aidilfitri @ Pasar Tani' diwujudkan di kesemua pasar tani berkenaan bagi memudahkan pengguna mendapatkan barangan segar seperti daging, ayam dan sayur-sayuran.

"Lembaga Pemasaran Pertanian Persekutuan (FAMA) mengadakan pasar tani khas bersempena Aidilfitri dan kali ini melibatkan 398 daripada 757 pasar tani di seluruh negara.

"Program jualan khas pasar tani ini juga diadakan selaras dengan hasrat kerajaan menangani kenaikan harga barangan keperluan di pasaran terutama menjelang musim perayaan," katanya kepada pemberita selepas melancarkan program itu Pasar Tani Datin Halimah, di sini semalam.

Sementara itu, Salahuddin memberitahu, China telah memberi kelulusan kepada Malaysia untuk mengeksport durian bulat sejuk beku dan buat permulaan ia akan dihantar ke Beijing serta Guangzhou pada Julai atau Ogos depan.

"Kelulusan itu diperoleh pada 30 Mei lalu," katanya.

ar



sa menyampalkan
gurniaan
kelmarin.

Kerajaan Negeri,
lehuiddin Ishak;
atuk Seri Abdul
i dan barisan ke-
jaan Negeri Pa-

alam ucapannya
an terima kasih
akyat yang sudi
at hajat kepada
luka Ayahanda
hah Al-Musta'in
ering) dan men-
m.
yang dapat saya
sih saya ucapkan
ga saya untuk se-
nda. - Bernama

Bekalan makanan untuk Aidilfitri cukup

JOHOR BAHRU - Kerajaan memberi jaminan bekalan makanan mencukupi bagi menampung keperluan pada musim perayaan termasuk Aidilfitri dan Hari Gawai.

Menteri Pertanian dan Industri Asas Tani, Datuk Salahuddin Ayub berkata, setakat ini tiada aduan bekalan tidak mencukupi yang diterima.

Menurutnya, kesemua harga barangan dikuatkuasakan Kementerian Perdagangan Dalam Negeri dan Hal Ehwal Pengguna malah gabungan antara agensi berkenaan dengan Kementerian Pertanian dan Industri Asas Tani dilihat berkesan dalam memastikan kesemua barangan mencukupi.

"Berdasarkan turun padang, walaupun tidak boleh puas hati sepenuhnya, tetapi barangan didapati segar, tidak

langgar harga ditetapkan dan alhamdulillah, dijual pada harga kawalan.

"Ikan kembung didapati dijual pada harga RM12 sekilogram, daging segar pada harga RM32 sekilogram berbanding RM34 manakala ayam segar RM7 sekilogram malah ada yang menjual pada harga RM6.50 atau RM5.50 sekilogram," katanya selepas melancarkan Program Jualan Jimat Belanja Aidilfitri di Pasar Tani Datin Halimah semalam.

Sementara itu Timbalan Pengarah Lembaga Pemasaran Pertanian Persekutuan (FAMA) Johor, Shahrizan Sudiman berkata, orang ramai boleh menikmati potongan harga sehingga 20 peratus bagi produk di Pasar Tani Khas sempena Aidilfitri yang bermula semalam.



Salahuddin (kanan) meninjau jualan daging rusa di Pasar Tani Datin Halimah di Johor Bahru semalam.

Peniaga eksport durian ke China jangan menipu

JOHOR BAHRU - Syarikat yang diberi kebenaran untuk mengeksport durian ke China diingatkan agar tidak menipu dengan meletakkan jenis durian lain yang bukannya Musang King untuk dieksport.

Menteri Pertanian dan Industri Asas Tani, Datuk Salahuddin Ayub berkata, kerajaan tidak teragak-agak menarik balik kebenaran sekiranya didapati ada yang cuba menipu.

"Mesti benar-benar jaga kepercayaan dan integriti. Jangan letak bukan Musang King tapi kata Musang King. Mesti asli.

"Jangan kerana nak untung lebih diganti dengan durian bukan Musang King," katanya kepada pemberita pada sidang

akhbar selepas melancarkan Jualan Jimat Belanja Aidilfitri di Pasar Tani Datin Halimah semalam.

Kelmarin, China memberi lampu hijau kepada Malaysia untuk mengeksport durian dalam bentuk sebiji penuh sejuk beku berkuatkuasa kelmarin.

Kata Salahuddin, keputusan itu diterima selepas kira-kira sebulan wakil negara itu menjalankan pemeriksaan di ladang sembilan syarikat perladangan.

"Alhamdulillah durian kita sudah boleh dieksport ke China dalam sebiji penuh yang dibekukan. Kita dah boleh hantar bila-bila masa tapi yang pertama ini kita tunggu musim dan dijangka Julai atau Ogos," katanya.

TARIKH	MEDIA	RUANGAN	MUKA SURAT
2/6/2019	UTUSAN MALAYSIA	DALAM NEGERI	68

Harga stabil, penanam cili hargai usaha MOA

KUALA LUMPUR 1 Jun - Rata-rata pengusaha tanaman cili di seluruh negara melahirkan rasa syukur berhubung kestabilan harga bahan komoditi berkenaan di pasaran tempatan sejak awal tahun ini.

Sehubungan itu, petani menzahirkan setinggi-tinggi penghargaan terhadap Kementerian Pertanian dan Industri Asas Tani termasuk jabatan dan agensi berkaitan yang terlibat mengatur gerak kerja ke arah membantu membela nasib golongan tersebut.

Menurut pengusaha, **Rosdy Hussin** dari Jerantut, Pahang, tahun ini amat berbeza dengan tahun-tahun sebelumnya apabila harga lada yang diperoleh sejak awal tahun ini amat mem-berangsangkan.



ROSDY HUSSIN

"Kami ingin mengucapkan terima kasih kepada pihak Menteri Pertanian kerana prihatin dengan nasib kami," katanya.

Bagi **Thalhah Hamzah** yang mengusahakan ladang cili di Kerteh, Terengganu, perkembangan tersebut membawa perubahan yang amat besar kepada



THALHAH HAMZAH

semua penanam cili di seluruh negara.

"Semua ini tidak akan menjaidi realiti sekiranya pihak kementerian tidak mengerakkan usaha petani tempatan," ujarnya.

Petani dari Segamat, Johor, **Noor Akmalina Tabir**, berkata komitmen dan kesungguhan



NOOR AKMALINA



L ANANDRAJ

kerajaan menerusi Kementerian dan jabatan terlibat telah membawa hasil positif dari segi lonjakan pendapatan pekebun tempatan.

Bagi pengusaha dari Batang Kali, Selangor, **L Anandraj**, dia amat berterima kasih kepada Kementerian dan jabatan berkenaan khususnya dalam meng-



MOHD. NAZRI ROSLI

gantung permit import (IP) cili dari Vietnam.

"Tindakan tersebut memerlukan keberanian luar biasa, tetapi yang lebih penting bukan sahaja melindungi kepentingan petani sebaliknya orang ramai yang terdedah dengan barangan tidak berkualiti dan mengandungi kandungan racun tinggi," tegasnya.

Dalam pada itu, Presiden Majlis Belia Felcra yang juga pengusaha cili, **Mohd. Nazri Rosli**, kestabilan harga itu memberi nafas baharu kepada petani yang sebelum ini sering terhimpit dengan pelbagai masalah khususnya menam-pung kos operasi.

Headline	Salahuddin : Musang king will be exported to Beijing, Guangzhou in July		
MediaTitle	Kwong Wah Yit Poh		
Date	02 Jun 2019	Color	Full Color
Section	Nation	Circulation	59,667
Page No	A1,A2	Readership	179,000
Language	Chinese	ArticleSize	446 cm ²
Journalist	N/A	AdValue	RM 5,001
Frequency	Daily	PR Value	RM 15,002



猫山王
7月飘香北京广州
农长：勿以其他品种冒充出口

◆A2版

Headline	Salahuddin : Musang king will be exported to Beijing, Guangzhou in July		
MediaTitle	Kwong Wah Yit Poh		
Date	02 Jun 2019	Color	Full Color
Section	Nation	Circulation	59,667
Page No	A1,A2	Readership	179,000
Language	Chinese	ArticleSize	446 cm ²
Journalist	N/A	AdValue	RM 5,001
Frequency	Daily	PR Value	RM 15,002

带壳冷冻榴梿准进口中国

农长：“猫山王”榴梿 7月进军北京广州

【新山1日讯】农业及农基工业部长拿督沙拉胡丁说，我国冷冻带壳榴梿已获准出口到中国，首先会在7月或8月“果王”盛开季节进入北京和广州市场。

他说，中国当局在检查9家榴梿公司后，已于5月30日批准大马“猫山王”榴梿进口到中国。

“这是本周的好消息。感谢真主，我们能以‘整颗果实’形式出口到中国。我们等这个很久了，而这次是首相亲自促成的。”

“我已在去年8月和今年3月两次陪同首相出访中国，在两次马中

政府最高领导层会谈中，首相已强调大马榴梿业的发展潜力，而中国则提供广大的市场。”

沙拉胡丁今天在拿汀哈丽玛农市推介开斋节省钱促销活动后，对记者这么说。

他说，大马代表团在两次访华时被告知，中国14亿人民中只有1%的人有机会尝到猫山王榴梿的美味。

他指出，这证明榴梿出口到中国的前景一片光明，农业部会确保把握这个市场良机。

“通常，在经过检查后，需要等两三年才能获准进口，但感谢真



或8月进入中国市场。
活动，并携我国冷冻带壳榴梿会在7月
沙拉胡丁（右2）推介开斋节省钱促销

主，中国政府已批准，这意味着从现在开始，我们能进口‘整颗榴梿’，在这之前，我们只获准进口冷冻果肉和果泥。”

沙拉胡丁告诫出口榴梿的公司，勿鱼目混珠以其他品种榴梿冒充

猫山王出口。

“必须是正宗的猫山王，不要欺骗，我要警告所有出口公司忠实维护大马的名声。假如他们为了短利坏了声誉，我会毫不犹豫地撤回农业部的批准。”#

Headline	China approves the import of whole durian, durian exporters are adviced not to cheat		
MediaTitle	Oriental Daily News		
Date	02 Jun 2019	Color	Full Color
Section	News	Circulation	85,616
Page No	A10	Readership	256,848
Language	Chinese	ArticleSize	376 cm ²
Journalist	N/A	AdValue	RM 6,594
Frequency	Daily	PR Value	RM 19,783



沙拉胡丁 (左2) 为淡杯的开斋节精明消费
农民市集主持推介仪式。

中国准原粒进口 榴梿出口商勿诈骗

「沙拉胡丁希望，商家拥有诚信，若经商存在欺骗行为，将会破坏我国声誉，也会造成日后将榴梿出口到中国时面对阻碍。」

新山1日讯 | 农业及农基工业部长拿督沙拉胡丁指出，提醒榴梿出口商勿做出欺骗行为，以「假冒」猫山王榴梿以假乱真欺骗消费者，政府若发现经商欺诈行为，将毫不犹豫收回出口准证。

他说，我国预计最快在今年7月至8月的榴梿季节，就能出口猫山王榴梿。

「我已警告获得出口准证的公司务必诚实经商，勿为了想获取更多盈利，浑水摸鱼将其他品种混入猫山王榴梿。」

沙拉胡丁今日在淡杯的开斋节精明消费农民市集，主持推介仪式后，向媒体这么表示。

冀商家守诚信

他透露，中国当局一个月前来大马，审核及评估出口冷冻带壳榴梿的榴梿园及加工中心，这些公司来自柔佛州和彭亨州。

他说，中国拥有14亿人口，只有约1%中国人民品尝过猫山王榴梿，未来有很大的市场潜能。

他希望，商家拥有诚信，若

经商存在欺骗行为，将会破坏我国声誉，也会造成日后将榴梿出口到中国时面对阻碍。

「目前政府是会先出口猫山王品种榴梿，其他品种榴梿将随后赶上出口步伐。」

他预测，我国会面对中国强大的需求，或面对供不应求的情况，目前先会冲向原先出口去壳榴梿的北京及广州市场。

农业部副部长沈志勤昨日证实，中国政府已批准进口大马冷冻原粒带壳榴梿，并于5月30日正式生效。

Headline	Give me your ideas, Salahuddin tells agriculture interest groups		
MediaTitle	The Malaysian Insight ENG (www.themalaysianinsight.com)		
Date	02 Jun 2019	Color	Full Color
Section	News	Circulation	3
Order Rank	10	Readership	
Language	English	ArticleSize	N/A
Journalist	N/A	AdValue	RM 450
Frequency	Daily	PR Value	RM 1,350

Give me your ideas, Salahuddin tells agriculture interest groups

INTEREST groups with viable ideas on how to revitalise the country's flagging agriculture sector are invited to share them with Agriculture and Agro-based Industry Minister Salahuddin Ayub. Such groups are welcome to a meeting that Salahuddin is planning...

To read the rest of the article, click [View Full Article](#)

Headline	Frozen whole durians can now be exported to China		
MediaTitle	Daily Express - Malaysia (dailyexpress.com.my)		
Date	02 Jun 2019	Color	Full Color
Section	News	Circulation	3
Order Rank	5	Readership	6
Language	English	ArticleSize	N/A
Journalist	N/A	AdValue	RM 1,200
Frequency	Daily	PR Value	RM 3,600

Frozen whole durians can now be exported to China

JOHOR BARU: The frozen whole durian fruits can now be exported to China, starting with Beijing and Guangzhou, during the "king of the fruits" season in July or August. Agriculture and Agro-based Industries Minister Datuk Salahuddin Ayub (pic) said Malays...

*To read the rest of the article, click **View Full Article***

Headline	Salahuddin : Exporters reminded to only sell real musang king durian to China		
MediaTitle	China Press		
Date	02 Jun 2019	Color	Full Color
Section	Nation	Circulation	127,822
Page No	A1,A3	Readership	383,466
Language	Chinese	ArticleSize	559 cm ²
Journalist	N/A	AdValue	RM 11,027
Frequency	Daily	PR Value	RM 33,080



農長警告9出口商

賣中國

只限真貓山王

· 冷凍帶殼榴槤出口中國 ·

(新山1日訊)
 农业及农基工业
 部长拿督沙拉胡
 丁警告获准出口
 冷冻带壳榴槤到
 中国的商家，只
 能出口真的猫山
 王，切勿鱼目混
 珠，将其他品种
 榴槤混入猫山
 王，出口到中
 国。

文轉A3 →

Headline	Salahuddin : Exporters reminded to only sell real musang king durian to China		
MediaTitle	China Press		
Date	02 Jun 2019	Color	Full Color
Section	Nation	Circulation	127,822
Page No	A1,A3	Readership	383,466
Language	Chinese	ArticleSize	559 cm ²
Journalist	N/A	AdValue	RM 11,027
Frequency	Daily	PR Value	RM 33,080

賣中國只限真貓山王

◀ 文接封面

損國譽將撤牌照

沙拉胡丁说，预料最快下月或8月就可开始出口榴槤到中国，而北京和广州将是最先进口的城市。

该部已发出准证给9家来自柔州和彭亨的公司，可出口冷冻带壳猫山王榴槤。

出口價格未有定案

“我警告有执照的公司要诚实做生意，不要为了牟利而去骗人，以维护和保证信誉，切不可混水摸鱼，任何诈骗的行为将损害国家声誉，也会影响日后出口榴槤到中国；若有人违例，我会毫不犹豫的收回他们的牌照。”

沙拉胡丁今日为“开斋节精明消费农民市集”主持推介后，针对中国日前已批准大马冷冻带壳猫山王

榴槤出口一事，这么说。

他说，中国有14亿人口，但只有约1%中国人吃过猫山王榴槤，是很大的市场，到时我国会面对中国强大的需求，或面对供不应求的情况。

他透露，他去年8月及今年3月随首相敦马哈迪访华，在中国领导人商讨出口猫山王事宜后，终获中方同意进口冷冻带壳猫山王。

针对榴槤出口价格，他指目前还未有定案。

根据联邦农业销售局（FAMA）消息，D197的猫山王榴槤价格，因供不应求价格可飙升至57%至60%；在供过于求时价格会下跌33%至39%。

出席者包括联邦农粮销售局主席依萨依斯迈。



■沙拉胡丁（前排左2）及依萨依斯迈（右），为“开斋节精明消费农民市集”主持推介仪式。

沙拉胡丁指出，开斋节期间农粮产品供应充足，价格保持稳定，该部没接到投诉指农产品供不应求。

他指出，为了让消费者买到价格廉宜的农粮产品，

農糧品供應足價格穩

全国特设398个开斋节精明农民市集，为期5天，从上月31日至本月4日，是从批发商或厂家直接取货销售，售卖的蔬果和肉

类不止新鲜，价格还比市面上便宜5%至20%。

他强调，该部注重食品安全，当局也会确保市面售卖的食品可安全食用。

Headline	First batch of durian weigh 30 thousand tonnes to be shipped to China soon		
MediaTitle	Sin Chew Daily		
Date	02 Jun 2019	Color	Full Color
Section	Nation	Circulation	288,920
Page No	4	Readership	866,760
Language	Chinese	ArticleSize	107 cm ²
Journalist	N/A	AdValue	RM 3,242
Frequency	Daily	PR Value	RM 9,727



優先出口貓山王黑刺 首批3萬噸近期輸華

（加央1日讯）联邦农业销售局总监拿督阿末依萨说，中国批准进口大马冷冻带壳榴梿后，我国有望在今年出口3万公吨榴梿至中国。

他说，中国有32个地区的商家企业已做好准备迎接大马冷冻带壳榴梿，如无意外，首批冷冻带壳榴梿可在近期出口至中国。

他说，根据该局统计，我国榴梿产量每年约10万公吨，约9万公吨顺利推出市场，能够出口3万公吨榴梿至中国，已是很好的成绩。

“中国海关前天已批准大马各类冷冻带壳榴梿进口，不过必须符合相关检疫要求，包括包装、出口前

检疫、植物检疫证书等规定。”

阿末依萨今早在加央仙纳广场为玻州农基工业市集与开斋节特别市集主持推展礼后对记者说，我国如今可出口4项榴梿产品至中国，包括榴梿加工品、冷冻去籽果肉、冷冻带籽果肉及冷冻带壳榴梿，前三项已在2011年获批。

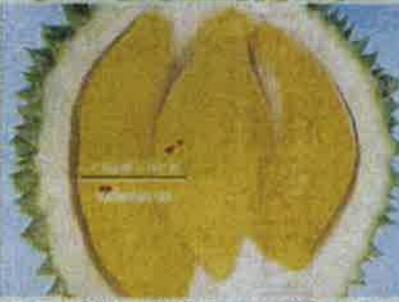
他说，市场上榴梿种类过百，但基于中国消费者对“猫山王”与“黑刺”榴梿需求较高，价格也可观，该局会优先出口这2种榴梿。

阿末依萨提醒欲出口榴梿至中国的果农，必须有农业部的指导及拥有良好的农业规范。

Headline	Taobao been selling musang king for long time		
MediaTitle	China Press		
Date	02 Jun 2019	Color	Full Color
Section	Nation	Circulation	127,822
Page No	A3	Readership	383,466
Language	Chinese	ArticleSize	172 cm ²
Journalist	N/A	AdValue	RM 3,393
Frequency	Daily	PR Value	RM 10,179



马来西亚猫山王



现货 带壳 整个

¥ 368

马来西亚特级正宗猫山王榴莲带壳整个新鲜水果1个
3斤顺丰包邮

台开物产至马来西亚

■本报发现，中国消费者2月份时已从淘宝购得大马猫山王。

獨家

報導·郵情惠

淘寶一早有得買

1.5公斤貓山王225令吉

(吉隆坡1日讯)
中国阿里巴巴旗下的天猫、盒马、淘宝的3大网购平台宣告6月18日首卖榴槤，不过，早在2月份，中国消费者已从淘宝平台购得大马带壳猫山王榴槤。

《中国报》记者前往淘宝购物平台中，发现有者已在今年年头售卖号称大马带壳猫山王榴槤，卖家指1个3斤（1.5公斤）的榴槤，售卖价格达368人民币（约225令吉）；至于是否真的来自马来西亚的带壳猫山王榴槤则无从考究。

不过，在有关平台的评价中，有10多人留下正面评价，且其中一名中国消费者早在今年2月份时已成功购得，且留言点赞给予好评，直言好吃。

农业及农基工业部副部长沈志勤为榴槤业者捎来好消息，指中方允许符合相关检验检疫要求的大马冷冻带壳榴槤进口该国。

他说，中国海关总署从5月30日起，正式批准大马冷冻带壳榴槤进口。

Headline	Durian to be marketed in South Korea, Taiwan, and India		
MediaTitle	Sin Chew Daily		
Date	02 Jun 2019	Color	Full Color
Section	Nation	Circulation	288,920
Page No	4	Readership	866,760
Language	Chinese	ArticleSize	366 cm ²
Journalist	N/A	AdValue	RM 11,091
Frequency	Daily	PR Value	RM 33,273



沈志勤：已可出口美澳港中

“榴梿要打進韓台印度”

獨家
報導

吳珍妮

（八打灵再也1日讯）农业及农基工业部副部长沈志勤指出，我国获得批准出口冷冻带壳榴梿到中国后，会继续开拓其他国家和地区的市场，例如韩国、印度与台湾等。

他今日受访时对星洲日报说，目前我国的榴梿已经可以出口至美国、澳洲、香港等国家和地区，而继中国之后，还会开拓其他市场。

“各个国家和地区对于入口农产品的要求和条件不一样，如果有

市场需求，我国也会与相关国家或地区讨论。”

中国人爱猫山王 喻为“爱玛仕”

他说，我国的猫山王在中国被誉为“榴梿中的爱玛仕”，可见中国人对我国榴梿的喜爱。

谈及出口冷冻带壳榴梿是否仅限于猫山王时，沈志勤说，中国方面并没有限制榴梿的品种，不过中国人对于猫山王比较熟悉。

9榴梿商获中国批准出口

他指出，第一批注册准备出口冷冻带壳榴梿到中国的有67家榴梿供应商及5家冷冻处理厂，中国海关

总署于4月21至27日期间派员到我国进行检测，目前有9家榴梿商获得批准出口。

他说，接下来其他注册的榴梿商也会通过检测，才能获准出口冷冻带壳榴梿。

至于出口量和定价方面，他说，这是胥视市场需求与季节而定，毕竟榴梿也是季节性的水果。

他形容这次获中国允许出口冷冻带壳榴梿，是“突破一点”，因此接下来要“带动全面”，发展榴梿周边行业，例如榴梿旅游业。

他说，如今中国人可以通过电商网购我国的榴梿，我国的旅游业者也可以与榴梿园合作，在网上售卖榴梿园旅游配套。

“尤其明年是2020年大马旅游年，中国人不只是可以在其国内品尝到出口的榴梿，也可以到我国的榴梿园参观和品尝新鲜的榴梿，是更好的卖点。”

他说，当然少不了发展榴梿的下游产品，例如咖啡、冰淇淋等。

致力向华出口菠萝蜜山竹

至于是否还有其他水果或农产品可望出口至中国，他说，该部会继续致力于与中国讨论有关出口菠萝蜜和山竹等农产品。

“（其他农产品出口至中国）主要还是看市场需求，我国与中国谈论出口菠萝蜜已经谈了13年，未来还是会继续讨论。”

Headline	Durian vendors shall not mix up the varieties that may damage the reputation of our nation		
MediaTitle	Sin Chew Daily		
Date	02 Jun 2019	Color	Full Color
Section	Nation	Circulation	288,920
Page No	4	Readership	866,760
Language	Chinese	ArticleSize	154 cm ²
Journalist	N/A	AdValue	RM 4,667
Frequency	Daily	PR Value	RM 14,000



農長：帶殼貓山王或下月運華 榴梿商切勿摻假毀國譽

（新山1日讯）农业及农基工业部长拿督沙拉胡丁宣布，预计最快今年7至8月份，本地带壳猫山王品种的榴梿即可出口至中国，获准出口带壳猫山王的9家榴梿商不能“货不对办”，将其他品种榴梿混入当中，以免影响我国名声。

中官员来马考察 评价正面

部长于今早出席在全国最大型“开斋节精明消费农民市集”进行推介仪式后指出，政府优先考虑猫山王，最先会出口至北京和广州。

他说，中国官员在上个月前来我国考察时，给予本地榴梿商家很正面的看法。

他表示，一般上，中国的批文会耗时一两年，但此次一个月就批下。

他指出，中国的14亿人口中，仅有1%人尝过猫山王，因此中国市场潜能很大，他笑称有信心我国猫山王榴梿未来会“供不应求”。

他披露，中国政府已在前天（30日）发出批文，批准我国带壳猫山王品种榴梿出口至该国。

他指出，获得有关出口执照的9家榴梿商来自柔

州和彭亨州。

他表示，榴梿出口至中国是等待已久的好消息，也是首相敦马哈迪的倡议，他于去年8月份和今年3月份随团走访中国，了解到榴梿在中国的市场具有很大发展潜能。

指不影响本地供应

询及出口猫山王至中国会否影响本地的供应，部长表示不会影响，因为我们也必须发展本地的市场。

至于出口价格，部长表示还未能确定。

根据联邦农业销售局（FAMA）消息，注册号为D197的猫山王，在供不应求情况下，价格可升57%至60%，供过于求时价格会下跌33%至39%。

Headline	Salahuddin: No shortage of agricultural products during Ramadan		
MediaTitle	Guang Ming Daily		
Date	02 Jun 2019	Color	Full Color
Section	News	Circulation	49,712
Page No	A8	Readership	149,136
Language	Chinese	ArticleSize	469 cm ²
Journalist	N/A	AdValue	RM 7,106
Frequency	Daily	PR Value	RM 21,318



■阿克玛（左起）、托斯林与伊斯哈依斯迈（右），陪同沙拉胡丁（左三）主持“开斋节精明消费农民市集”推介仪式。

沙拉胡丁：價格受控 齋戒月農產品沒短缺

【新山1日讯】农业及农基工业部长拿督沙拉胡丁表示，截至目前，该部没有接到有关斋戒月或开斋节期间农产品食材或食品有缺货的投报或传言，而价格也在受控中。

他今早出席位于新山淡杯全国最大型“开斋节精明消费农民市集”进行推介仪式指出，根据观察，尽管不是所有价格让人满意，但普遍上蔬果肉价格没有抵触当局制定的价格，并且有些是低于当局制定的价格。

办5天农民市集

他表示，当局将严格监督价格管制工作，包括目前净鸡从7令吉50仙降低至7令吉等。

他表示，除了农产品、食材价格，

不管是进口或本地出产，当局还会确保低价格食品或食材是安全食品。

他补充，联邦农业销售局没有斋戒月期间进行任何生意。

他指出，为了让消费者在开斋节买到价格便宜农产品，联邦农业销售局（FAMA）在全国设有398个开斋节精明消费农民市集，为期5天，即从昨日开始至本月4日。

他表示，市集是直接由批发商或厂家取货销售，这让货品不单新鲜，价格也较一般市场来得便宜5至20%。

陪同沙拉胡丁出席仪式的嘉宾包括柔佛州伊斯兰宗教事务、农业及郊区发展委员会主席托斯林、新山区国会议员阿克玛和大马联邦农业销售局（FAMA）主席伊斯哈依斯迈等。（LSL）

貓山王銷中勿混水摸魚

沙拉胡丁宣布，预计最快于今年7月或8月开始，可以出口带壳猫山王品种冷冻榴槤至中国，同时提醒获准出口的9家榴槤商不能“货不对版”，企图滥竿充数混入其他品种出口，影响我国声誉。

他披露，中国政府已在前天（30日）发出批文，批准我国带壳榴槤出口至该国。

他指出，在获得批文后，政府考虑先让猫山王榴槤出口至中国，最先会出口至北京和广州。

促商家勿混入其他品种

他说，中国官员在上个月来我国，他们给予本地榴槤商家很正面的看法。

他表示，一般上，中国的批文会耗时一两年，但此次对于大马出口带壳猫山王品种冷冻榴槤至中国的批文，一个月就完成。

他指出，中国的14亿人口中，仅有1%尝过猫山王品种榴槤，以此推测，该国的榴槤市场潜力很大，前途一片大好，他笑称有良心我国猫山王榴槤未来会“供不应求”。

他提醒获准出口猫山王榴槤的商家不可欺瞒（Jangan Tipu），“浑水摸鱼”，将猫山王品种以外的榴槤品种混入其中出口至中国，若被逮到，将导致国家名号被破坏。

他指出，获得出口执照的9家榴槤商



■沙拉胡丁表示，会确保出口之余，继续发展本地猫山王品种榴槤市场。

来自柔州和彭亨州。他已警告这些商家必须诚实经营，不要“杀鸡取卵”，因看到短期利润而破坏国家名声。

他表示，榴槤可出口至中国，是等待已久的好消息，也是我国首相敦马哈迪所倡议的，而他在去年8月和今年3月也随团走访中国，了解到榴槤在中国的市场具有很大发展潜力。询及有关出口猫山王榴槤至中国会否影响本地需求时，他表示不会。

他说，该部将讨论有关政策来确保国内猫山王榴槤市场。

“我们也必须发展猫山王榴槤在本地市场。”

至于出口价格，他表示还未能确定。

根据联邦农业销售局（FAMA）消息，为注册号D197的猫山王品种榴槤价格，在供不应求情况下，价格可升至57至60%，供过于求时价格会下跌33至39%。（LSL）

Headline	Another spring for Musang King		
MediaTitle	Sin Chew Daily		
Date	02 Jun 2019	Color	Full Color
Section	Nation	Circulation	288,920
Page No	18	Readership	866,760
Language	Chinese	ArticleSize	267 cm ²
Journalist	N/A	AdValue	RM 8,091
Frequency	Daily	PR Value	RM 24,273



貓山王的另一個春天



亮劍

鄭欽亮
主筆

每逢周二、五、日见报

榴 榴飘香的季节，神州大地传来果王的好消息。

中国海关总署在官网发布，大马冷冻带壳榴梿已经获准输入中国，即日起中国土豪可在三大电商天猫、盒马与淘宝吃货网购冷冻带壳猫山王。又有新一批人发达了。

中国在马中建交45周年纪念佳期打开这一扇迎接冷冻带壳榴梿的窗户，是一个美丽的人为巧合也是一个容易记得的

好日子，更是马中建交45岁生日的小礼物。

据说这是去年8月首相敦马访华期间签署的协议之一，后经农业及农基工业部积极跟进，最终在美丽的6月开花结果。

在此之前，大马冷冻榴梿的出口（不包括新加坡和印尼市场）最多只做到“去刺带壳”，杀菌处理后单颗包装，虽有更佳保鲜作用，却仍缺少了“带刺”榴梿本尊的视觉效果，倒像是去了皮囊的椰子，因此外国进口商多是打开取果后另外包装出售，以让顾客看到金黄的果肉和嗅到果王香气扑鼻而来，激起购买欲。

至于谁将在这个新市场受益，是果农或是部份中间商，抑或是限定的少数“先锋队”，还得看带壳果王出口正式运作后始浮出水面，人们有

此想法并不奇怪，毕竟前朝政府一路走来什么“好康”都是益朋党和益同族，这一次新政府打开的新财路，做法会不会和前朝走同一条路？

江湖传言，近年有一些中国资金投下巨资在沙巴、彭州和森州大量种植猫山王，占地超过千亩，导致许多原先看到猫山王好价而萌起转种榴梿的果农因而迟疑，担心往后猫山王产量过多滥市，纷纷打消念头。如今看来，中国海关总署发布好消息的黄道吉日撞上榴梿掉果季节，会不会是那些中国投资商早就在等著迎接这一天的到来？

但我宁相信这是远见的的问题，中国土豪充份掌握国内需求的讯息，比大马人更熟知猫山王在神州大地的发展潜力，也看到一旦中国市场的接受度提高，整个马来西亚的猫

山王都运到中国也不够卖，所以作好了等待丰收的准备，比起原产地的榴梿果农，他们可是更高阶层的“肥水来自外人田”。

所以说带刺带壳果王获准直输中国通令刚好遇上中国资金榴梿园大丰收的季节，可以说是美丽的巧合，对于本土果农，在果王已经可以以更好的卖相登陆世界最庞大的潜在市场的新机遇，怎么说都是比过往更具竞争力。

大马榴梿在中国市场迎来了另一个春天，开春之即，首相敦马在东京的第25届“亚洲的未来”国际研讨会上发表主题演讲时，说了“大马将继续使用华为的5G科技”，于是江湖有了“我拿你华为，你拿我榴梿”的美谈。

如果这真是礼尚往来的榴梿外交，不也是美事一桩吗？

Headline	Agriculture minister: No shortage of agricultural products during Hari Raya		
MediaTitle	Sin Chew Daily		
Date	02 Jun 2019	Color	Full Color
Section	Nation	Circulation	288,920
Page No	7	Readership	866,760
Language	Chinese	ArticleSize	204 cm ²
Journalist	N/A	AdValue	RM 6,182
Frequency	Daily	PR Value	RM 18,545



農長：價格受控 開齋節農產品沒短缺

（新山1日讯）农业及农基工业部长拿督沙拉胡丁表示，截至目前，该部并没有接到有关斋戒月或开斋节惯用食材或食品短缺的投报，价格也在受控中。

他表示，当局将严格进行价格管制工作，包括目前净鸡从7令吉50仙降低至7令吉等。

部长于今早为位于新山淡杯拿汀哈丽玛路全国最大型“开斋节精明消费农民市集”主持推介礼时指出，根据他的巡视观察，尽管不是所有价格让人满意，但普遍上蔬果肉类价格没有抵触当局制定的最高价位，并且有些是低于当局制定的价位。

他也补充，联邦农业销售局并没有在斋戒月期间举办任何销售活动。

FAMA设398农民市集至4日

他指出，为了让消费者在开斋佳节购买到价格廉宜的农产品，联邦农业销售局（FAMA）在全国设有398个开斋节精明消费农民市集，有关市集为期5天，即从昨日（5月31日）开始至本月4日。



阿克玛（左起）托斯林、伊斯哈依斯迈（右），陪同沙拉胡丁主持“开斋节精明消费农民市集”推介仪式。

他表示，有关市集是直接从批发商或厂家直接取货销售，货品不单新鲜，价格也较一般市场便宜5至20%。

出席活动的嘉宾包括柔佛州伊斯兰宗教事务、农业及郊区发展委员会主席托斯林、新山区国会议员阿克玛和大马联邦农业销售局（FAMA）主席伊斯哈依斯迈。

Headline	4 ministries join hand, 30 trawlers detained in a month		
MediaTitle	Guang Ming Daily		
Date	02 Jun 2019	Color	Full Color
Section	News	Circulation	49,712
Page No	A4	Readership	149,136
Language	Chinese	ArticleSize	191 cm ²
Journalist	N/A	AdValue	RM 2,894
Frequency	Daily	PR Value	RM 8,682



■ 沙拉胡丁（右起）移交房屋锁匙给71岁的哈纳菲。

4部門聯手取締 1個月扣30拖網漁船

（麻坡1日讯）农业与农基工业部长拿督沙拉胡丁披露，由该部门、内政部、外交部及国防部联合展开名为“龙”的检举行动（Operasi Naga），短短一个月已经扣查30艘闯入禁区内捕鱼的国内外拖网渔船。

他说，该部门是接获许多浅海渔民的投诉，针对拖网渔船频频闯入禁区内捕鱼而带上内阁讨论，内阁议决展开跨部门合作，打击非法拖网渔船。

今日下午，沙拉胡丁移交房屋锁匙给麻坡新加坡甘榜登雅一个赤贫巫裔家庭后表示，这项横跨部门的检举行动已从今年4月开始，这项联合检举行动涵盖大马

海事执法机构及水警，以侦察所有入侵禁区的拖网渔船。

“那些拥有A级、B级及C级的拖网渔船，只获准在特定海域上捕鱼，如果被发现这些拖网渔船闯入禁区内捕鱼，农业部将会采取对付行动。

他说，农业部也会严正看待青年及体育部长兼麻坡区国会议员赛沙迪的投诉，指麻坡渔民申诉遭到大马海事执法机构官员恐吓渔事件。

他指出，麻坡海域是绝对禁止拖网渔船入侵的海域，该部门仍在调查这些进入麻坡海域捕鱼的拖网渔船是属于本地渔船或国外渔船。（LSL）

Headline	Agriculture minister: 4 ministries join hand and detained 30 illegal trawlers within a month		
MediaTitle	Sin Chew Daily		
Date	02 Jun 2019	Color	Black/white
Section	Nation	Circulation	288,920
Page No	7	Readership	866,760
Language	Chinese	ArticleSize	119 cm ²
Journalist	N/A	AdValue	RM 2,650
Frequency	Daily	PR Value	RM 7,951



農長：4部門聯手取締一個月 扣30非法拖網漁船

（麻坡1日讯）农业与农基工业部长拿督沙拉胡丁披露，由农业部、内政部、外交部及国防部联合展开名为“龙”的取缔行动（Operasi Naga），短短一个月内已经扣查30艘闯入禁区内捕鱼的国内外拖网渔船。

他说，农业部接获许多浅海渔民投诉拖网渔船频频闯入禁区内捕鱼，因此带上内阁讨论，内阁决定展开跨部门合作，打击这些非法拖网渔船。

他今日下午移交房屋锁匙给麻坡新加望甘榜登雅一个赤贫巫裔家庭后表示，这项横跨上述部门的取缔行动已从4月开始，涵盖大马海事执法机构及水警，以侦察所有入侵禁区的

拖网渔船。

“那些拥有A级、B级及C级拖网渔船，只获准在特定海域上捕鱼，如果被发现这些拖网渔船闯入禁区内捕鱼，农业部将会对付。”

严正看待麻渔民投诉

沙拉胡丁说，农业部也会严正看待青年及体育部长兼麻坡区国会议员赛沙迪的投诉，指麻坡渔民申诉遭到大马海事执法机构官员恐吓的事件。

他指出，麻坡海域是绝对禁止拖网渔船入侵的海域，农业部仍在调查这些进入麻坡海域捕鱼的拖网渔船是本地或外国渔船。

Headline	Export permit is now opened for application		
MediaTitle	Sin Chew Daily		
Date	02 Jun 2019	Color	Black/white
Section	Nation	Circulation	288,920
Page No	4	Readership	866,760
Language	Chinese	ArticleSize	181 cm ²
Journalist	N/A	AdValue	RM 4,007
Frequency	Daily	PR Value	RM 12,021



沈志勤：帶殼榴槿輸華 出口准證開放申請

(八打灵再也1日讯) 农业及农基工业部副部长沈志勤欢迎所有榴槿业者和果农申请冷冻带壳榴槿出口准证。

“很多人在问榴槿如何出口到中国市场，榴槿出口开放给所有人，不论大小果园都有机会进入中国市场。”

他今日在脸书贴文附上农业部官方网站链接<http://www.doa.gov.my/>，方便业者了解详情申请步骤和程序。

官员收到表格会访果园

据官网资料显示，果园园主可以从网站下载注册表格（表格LE-vii）（2014），并附上身分证及公司注册证书、地契和良好农业规范（MyGAP）证书副本，通过邮寄或电邮方式提交表格。

农业部官员随后会到访申请注册的果园，确保输华的冷冻榴槿供应果园实施良好农业规范（GAP），并采取有害生物综合控制措施（IPM）降低或避免有害生物，才能通过果园审核。

冷冻榴槿加工厂注册方面，申请者必须下载出口加工和包装表格（表格FPPE-vii）（2014），并附上公司注册证书、卫生部认证的优良生产规格证书（GMP）、加工和包装工厂的平面图、加工和包装流程图的副本，通过邮寄或电邮方式提交表格。

官员会确保工厂符合优良生产规格和卫生情况，同时必须从持有良好农业规范证书的果园中获得榴槿供应。

另外，业者可从myphyto.gov.my申请检疫检验，并上载卫生部的卫生证明和优良生产规格证书。

网站显示，这份检疫检验证书只会发给已经获得优良生产规格证书的业者。

榴槿须储藏在-18° C以下

中国海关总署发布2019年第95号《中华人民共和国海关总署与马来西亚农业与农基产业部关于马来西亚冷冻榴槿输华检验检疫要求的议定书》指出，该国允许在-18° C或以下储藏和运输冷冻榴槿。

输华的冷冻榴槿加工厂须经我国农业和农基工业部备案，并由中国海关总署批准注册，业者随后可在GACC网站查询名单。

农业部会在榴槿出口前实施检疫检验，确保不携带中方关注的检疫性有害生物，经检验合格的冷冻榴槿会由农业部签发植物检疫证书，并在附加声明中注明“该批货物符合《马来西亚冷冻榴槿出口中国检验检疫要求议定书》规定的要求”。

Headline	Sim : Operator welcome to proceed with online application		
MediaTitle	China Press		
Date	02 Jun 2019	Color	Full Color
Section	Nation	Circulation	127,822
Page No	A3	Readership	383,466
Language	Chinese	ArticleSize	503 cm ²
Journalist	N/A	AdValue	RM 9,922
Frequency	Daily	PR Value	RM 29,766



沈志勤 可上網瞭解步驟 歡迎業者提申請

【吉隆坡1日讯】农业及农基工业部副部长沈志勤欢迎所有榴莲业者和果农，申请冷冻带壳榴莲出口准证。他今日在面子书撰文时说，有意者可浏览农业部网站<http://www.doa.gov.my>，了解详细申请步骤和程序。

官网显示，果园业主可从网站下载申请表（表格LE-vii）（2014），并连同身份证、公司注册证书、地契和良好农业规范认证（MyGAP）副本，以邮寄或电邮方式提交。

农业部官员随后将到访申请注册的果园，确保出口冷冻榴莲的供应果园实施良好农业规范（GAP），并采取有害生物综合管理措施（IPM）降低避免有害生物。

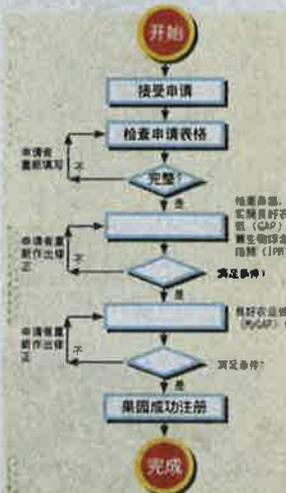
至于冷冻榴莲加工厂申请者需下载出口加工和包装表格（表格PPP-VI）（2014），并附上公司注册证书、卫生部认证的良好生产规范（GMP）、加工和包装工厂的平面图、加工和包装流程图的副本，通过邮寄或电邮方式提交表格。

业者可从myphyto.gov.my申请检验检疫，并上传卫生部的卫生证明和优良生产规格证书。

网站显示，这份检验检疫证书只会发给已经获得优良生产规格证书的业者。

中国海关总署发布2019年第95号《中华人民共和国海关总署与马来西亚农业与农基产业部关于马来西亚冷冻榴莲输华检验检疫要求的议定书》指出，中国允许冷藏和运输摄氏零下18度或以下的冷冻榴莲。

- ### 出口冷冻带壳榴莲申请程序
- 1 通过<http://www.doa.gov.my>网站下载申请表（表格LE-vii）（2014）
 - 2 填写申请表后，连同身份证、公司注册证书、地契、良好农业规范认证副本，邮寄至 *Dinas Pendaftaran Ladang/ Fasilitas Untuk Eksport, Seksyen Kawalan Import & Eksport, Bahagian Bioskuriti Tumbuhan, Jabatan Pertanian, Tingkat*
 - 3 *Wisma Jani, Jalan Sultan Salahuddin, 50632 Kuala Lumpur* 或电邮至 boranageksport@doa.gov.my



- ### 冷冻带壳加工和包装程序
- 1 通过<http://www.doa.gov.my>网站下载申请表（表格LE-vii）（2014）
 - 2 填写申请表后，连同公司注册证书、卫生部认证的良好生产规范、加工和包装工厂的平面图、加工和包装流程图副本，邮寄至 *Dinas Pendaftaran Ladang/ Fasilitas Untuk Eksport, Seksyen Kawalan Import & Eksport, Bahagian Bioskuriti Tumbuhan, Jabatan Pertanian, Tingkat*
 - 3 *Wisma Jani, Jalan Sultan Salahuddin, 50632 Kuala Lumpur* 或电邮至 boranageksport@doa.gov.my



- ### 冷冻带壳榴莲出口流程
- 1 通过myphyto.gov.my做网上申请
 - 2 上传卫生部卫生证明及良好生产规范（GMP）
 - 3 在摄氏零下80度至零下110度之间，冷冻处理榴莲
 - 4 加工厂必须实行良好生产规范（GMP），并由中国海关总署批准注册

- 1 收成：成熟果实掉在树网上，以肉眼检测真菌症状
- 2 收集中心：将榴莲送往收集中心，并选择品质优良的榴莲
- 3 加工厂：接收收集中心所挑选的榴莲，接着高压冲洗榴莲
- 4 包装和运输：
 - a) 运输前需在摄氏零下18度或以下的温度储藏冷冻榴莲，并将榴莲袋放在保丽龙箱内；
 - b) 在包装箱外注明货物名称、生产地点、产品加工状态、原产地、加工厂和出口商名称和地址、包装日期、保质期和净重等信息，且在每个货物托盘上以中文标注“本产品输往中华人民共和国”，最后在摄氏零下18度或以下运输榴莲。

17 kematian akibat virus rabies direkodkan

KUCHING - Kementerian Kesihatan (KKM) mengumumkan satu lagi kes rabies telah meragut nyawa seorang lelaki berusia 26 tahun di sini kelmarin. KKM dalam satu kenyataan berkata, satu ujian makmal ke atas sampel kes tersebut dilakukan semalam dan telah mengesahkan ia positif rabies.

"Dengan pengesahan kes baharu ini, jumlah kes rabies di Sarawak sejak wabak ini diumumkankan

KKM ingin sekali lagi mengingatkan orang ramai khususnya di Sarawak agar tidak mengambil atau memungut haiwan lain yang tidak diketahui status suntikan vaksin rabies." - KKM

pada 1 Julai 2017 adalah 18 kes termasuk 17 kematian.

"KKM ingin sekali lagi mengingatkan orang ramai khususnya di Sarawak agar tidak mengambil atau memungut haiwan lain yang

tidak diketahui status suntikan vaksin rabies, walaupun ia berada dalam kawasan kejiranan kerana dikhuatiri haiwan tersebut dijangkiti virus rabies," kata kenyataan itu. - *Bernama*

Rabies perkataan Latin untuk "Gila"

Gigitan

Virus rabies dipindahkan melalui air liur anjing yang dijangkiti



Anjing yang dijangkiti

- Bertindak agresif
- Lumpuh
- Dungu/Monyok



Jika kesan gigitan jauh dari otak, lebih lama masa yang diperlukan untuk virus merebak

VIRUS merebak melalui sistem saraf pusat



Haiwan lain pembawa virus



- Musang
- Kucing
- Kelawar

TARIKH	MEDIA	RUANGAN	MUKA SURAT
2/6/2019	MINGGUAN MALAYSIA	DALAM NEGERI	66

Satu lagi kes kematian rabies di Sarawak

PUTRAJAYA 1 Jun - Seorang lelaki dari Kuching, Sarawak disahkan maut akibat jangkitan wabak rabies atau anjing gila.

Ketua Pengarah Kesihatan, Datuk Dr. Noor Hisham Abdullah berkata, lelaki berumur 26 tahun itu meninggal dunia semalam pada pukul 9.51 pagi di Hospital Umum Sarawak.

"Jumlah kes rabies di Sarawak sejak wabak ini diumumkan pada 1 Julai 2017 adalah 18 kes termasuk 17 kematian.

"Hanya seorang mangsa selamat iaitu kanak-kanak berumur sembilan tahun, namun mengalami komplikasi neurologi teruk dan kini dirawat di rumah," katanya dalam kenyataan hari ini.

Mengulas lanjut Noor Hisham berkata, lelaki tersebut mendapat jangkitan rabies akibat dicakar anjing yang dipungut dan status vaksinasi

haiwan itu tidak diketahui.

Justeru katanya, orang ramai khususnya di Sarawak dinasihatkan untuk tidak mengambil atau memungut anjing dan haiwan lain yang tidak diketahui status suntikan vaksin rabies,

walaupun berada dalam kawasan kejiranan.

Sejak 1 Julai 2017 hingga 30 Mei lalu katanya, Sarawak telah mengisytiharkan 62 kawasan di 11 bahagian sebagai kawasan jangkitan rabies dengan Limbang masih bebas penyakit berkenaan.

"Kerjasama orang ramai mematuhi semua saranan kerajaan amat diperlukan bagi mengawal populasi anjing di negeri itu.

"Sila pastikan haiwan peliharaan khususnya anjing telah mendapat suntikan vaksin anti-rabies setiap tahun," katanya.



NOOR HISHAM

Rabies toll hits 17 after death in S'wak

By LOH FOON FONG
foonfong@thestar.com.my

KUALA LUMPUR: A 26-year-old man from Kuching has died of rabies, bringing the total to 17 deaths from the time the outbreak nationwide was announced on July 1 last year, says the Health Ministry.

Health director-general Dr Noor Hisham Abdullah said this recent case, reported on Thursday, was confirmed the following day after tests were done.

This was the 18th case reported since last July 1, he added.

"The ministry wishes to remind the public, especially those in Sarawak, to avoid taking or picking up dogs or other animals where the animals' status of rabies vaccination is unknown, even if it is found within the neighbourhood," he said in a statement yesterday.

This is because the animals could have been infected with the rabies virus but are in the incubation period and show no symp-

toms yet, said Dr Noor Hisham.

"To prevent the spread of rabies, people are advised to wash the part of the body bitten by a dog or wild animal with running water and soap for at least 15 minutes.

"This is to remove the saliva remnants," he said.

After that, they should get treatment at the nearest health clinic or hospital, he added.

Sarawak is still not free from rabies; from July 1 last year to May 30, the Sarawak government had declared 62 areas in 11 divisions as rabies infection areas, he said, adding that only Limbang is free from rabies.

"People need to ensure their pet dogs receive anti-rabies vaccination every year and that their pets are kept within the house and not allowed to mingle with other wild dogs or animals," he said.

Dr Noor Hisham said the people's cooperation is needed to control the stray dog population in the country.

Luahan pesawah dapat perhatian

Oleh MOHD. HAFIZ
ABD. MUTALIB
utusanperlis@utusan.com.my

■ KANGAR 1 JUN

LUAHAN para pesawah di Utan Aji di sini yang terpaksa menghidu bau busuk di kawasan itu sejak lima tahun lalu mendapat perhatian Perbadanan Pengurusan Sisa Pepejal dan Pembersihan Awam (SWCorp) yang melakukan kerja-kerja pembersihan di lokasi tersebut pada Khamis dan semalam.

Dalam masa sama, Pengarahnya, Mohd. Hidy Md. Dzahir berkata, pihaknya juga akan menjalankan penguatkuasaan secara berkala di lokasi tersebut bagi mencegah perbuatan tidak bertanggungjawab segelintir pihak.

Beliau berkata, masalah tersebut berpunca daripada sikap tidak bertanggungjawab segelintir penduduk dan juga kontraktor yang sering mengambil jalan mudah membuang sampah di lokasi itu tanpa memikirkan kesan terhadap orang awam serta persekitarannya.

Katanya, berdasarkan aduan yang diterima, pihaknya bersama Lembaga Kemajuan Pertanian Muda (MADA) telah ke lokasi berkenaan pada 29 Mei lalu dan mendapati kawasan tersebut berada di atas rezab tanah milik agensi itu.

"Tinjauan dan siasatan yang dibuat di lokasi tersebut mendapati jenis sampah yang dibuang adalah daripada sisa domestik, kebun dan lebihan sisa binaan. Hasil daripada pemerhatian, kita juga mendapati tiada fasiliti tong sampah yang disediakan bagi kemudahan penduduk



**KERATAN
Utusan
Malaysia
29 Mei
mengenal
runtutan
pesawah
di Utan Aji,
Kangar,
Perlis.**

Dalam tempoh itu, bukan sahaja mereka mengalami gangguan psikologi setiap hari, tetapi lebih malang perbuatan pihak berkenaan telah mengakibatkan kawasan per-

tanian seluas 50 hektar itu kerap diserang makhluk perosak seperti tikus.

Berikutan padi yang dirosakkan tikus, mereka terpaksa menanggung kerugian mencecah puluhan ribu ringgit setiap kali musim penanaman.

Sementara itu, Mohd. Hidy menasihatkan para penduduk dan kontraktor supaya tidak membuang sampah di tempat yang tidak dibenarkan kerana tindakan itu adalah satu kesalahan di bawah Akta Pengurusan Sisa Pepejal dan Pembersihan Awam 2007 (Akta 672).

"Mereka yang disabitkan kesalahan boleh dikenakan denda tidak kurang daripada RM10,000 dan tidak melebihi RM100,000 atau dipenjarakan selama tempoh tidak kurang daripada enam bulan dan tidak melebihi lima tahun atau kedua-duanya," katanya.

membuang sampah di kawasan tersebut.

"Bagaimanapun perkara tersebut bukanlah alasan untuk penduduk membuang sampah. Sikap negatif itu yang menyebabkan kawasan itu menjadi kotor dan juga menjejaskan kawasan pertanian di lokasi tersebut.

"Pihak MADA memaklumkan kerja-kerja pembersihan sampah haram di lokasi tersebut telah dilakukan pada 30 dan 31 Mei lalu dan seterusnya penguatkuasaan akan dijalankan secara berkala di lokasi tersebut oleh pihak SWCorp," katanya dalam kenyataannya di sini hari ini.

Baru-baru ini, *Utusan Malaysia* melaporkan seramai 30 orang pesawah di Utan Aji di sini terpaksa menghidu bau busuk sejak lima tahun lalu ekoran sikap tidak bertanggungjawab pihak tertentu yang melonggokkan sisa sampah di kawasan itu.

2/6/2019

BERITA
HARIAN
DASAR DAN
PENTADBIRAN

3

Jawatankuasa bangunkan tanaman kontan di Sarawak

Johor Bahru: Kementerian Pertanian dan Industri Asas Tani dan Kerajaan Sarawak bersetuju membina jawatankuasa bersama bagi membangunkan tanaman kontan berskala besar di negeri itu.

Menyuarat Menteri Pertanian dan Industri Asas Tani, Datuk Salahuddin Ayub, berkata satu kertas cadangan pembangunan tanaman kontan juga akan dikeluarkan oleh jawatankuasa bersama itu berhubung usaha berkenaan.

Katanya, antara tanaman kontan yang dicadangkan adalah ubi keledek, kunyit, halia selain jagung

bijian yang boleh membangunkan industri makanan haiwan di negara ini.

"Pertemuan pertama pada Julai rawak sudah diadakan dan perkara ini juga sudah dibawa ke Mesyuarat Majlis Tanah Negera sebulan selepas itu berhubung kawasan kelapa sawit seluas 600,000 hektar.

"Kerajaan Sarawak tidak mahu menanam semula kelapa sawit dan menawarkan kepada mana-mana pihak termasuk sektor swasta untuk mengusahakan tanaman

lain di kawasan itu termasuk tanaman kontan.

"Pada pertemuan baru-baru ini, MOA dan Ketua Menteri Sarawak bersetuju menubuhkan jawatankuasa bersama pada peringkat MOA dan Kementerian di Sarawak bagi membangunkan tanaman kontan ini," katanya di sini, semalam.

Jenis tanaman belum diputuskan Salahuddin berkata, keluasan kawasan tanah di Sarawak dan jenis tanaman kontan yang akan diusahakan masih belum diputuskan

kedua-dua jawatankuasa bersama. "Kedua-dua jawatankuasa bersama pada peringkat pegawai akan duduk bincang bersama sebelum satu kertas cadangan akan diemukakan termasuk dalam menentukan keluasan tanah," katanya.

Dalam perkembangan lain, Salahuddin berkata, durian Musang King Malaysia kini boleh dieksport secara 'bentuk buah' ke China berbanding hanya pes atau ulas Musang King sebelum ini.

Katanya, dua siri lawatan wakil Malaysia ke China pada Ogos tahun

lalu dan Mac lalu memberi impak positif sehingga berjaya mencapai keputusan berkenaan.

"Ia atas inisiatif Perdana Menteri (Tun Dr Mahathir Mohamad) sendiri dan saya sudah dua kali menyertai siri lawatan penting itu pada Ogos dan Mac lalu," katanya.

Beliau berkata demikian selepas melancarkan Program Jualan Jimat Belanja Aidilfitri@Pasar Tani anjuran Lembaga Permasaran Pertanian Persekutuan (FAMA) di Pasar Tani Datin Halimah di sini, semalam.

Headline	HARUMANIS TAKES ROOT IN KEDAH		
MediaTitle	New Sunday Times		
Date	02 Jun 2019	Color	Full Color
Section	Local News	Circulation	38,902
Page No	12,13	Readership	116,706
Language	English	ArticleSize	1834 cm ²
Journalist	Audrey Dermawan	AdValue	RM 62,977
Frequency	Daily	PR Value	RM 188,931



'KING OF ALL MANGOES'

HARUMANIS TAKES ROOT IN KEDAH

Many people think the mango variant is grown only in Perlis. But Kedah farmers have gotten into the act, too, writes **AUDREY DERMAWAN**

IT is that time of the year when harumanis are in full bloom and "hantu mangga" (mango diehards) go out of their way in search of the "king of all mangoes".

And one cannot be faulted for thinking that the mango — green in colour with a sweet smell and taste, hence its name — can only be found in the country's tinest state, Perlis, near the Malaysian-Thai border, as often reported.

Early this month, just like many others, I fixed my craving for harumanis, courtesy of a colleague who was willing to drive up north to buy the fruit.

Harumanis mangoes are botanically classified as *mangifera indica*, a popular Indonesian mango variety.

However, contrary to popular belief that the fruit is grown only in Perlis, the mango variant is fast gaining traction among farmers in neighbouring Kedah, the nation's rice bowl.

According to statistics provid-

ed by the Kedah Harum Manis Association, about 100 farmers in the state have since ventured into planting harumanis in the last five years on a 72ha site, which is equivalent to 72 football fields.

These farmers are mainly located in Padang Terap and Kubang Pasu.

The aim is to expand the growth area from 72ha to 2,500ha in the years to come, overtaking Perlis' current growth area of about 1,200ha.

Association chairman Othman Ismail said it was not Kedah's intention to compete with Perlis, but to complement the latter's efforts in meeting the ever growing demand.

Othman, who has 100 harumanis trees, of which 60 saw the first harvest this year, collected one tonne or about 3,000 harumanis mangoes this season.

"There is no difference between the harumanis grown in Perlis and those harvested in Kedah.

"They are one and the same — smell sweet and taste just as sweet.

"The limestone and sandy soil in Perlis is also available here in Kedah.

"The only marked difference is the humid temperature in the states. Kedah is about 1° or 2°C lower.

"So it is not true that harumanis can only be grown in Perlis.

"We have proved that it can be grown just as successfully here in Kedah," said the former Malaysian Agricultural Research and Development Institute officer.

Othman said the harumanis "craze" started in Kedah among old-time padi farmers who wanted to "try their luck" after seeing how their counterparts in Perlis did it with the mango variant. They went on to create a name for themselves even on the International stage.

Since this year, harumanis has become a flourishing business, but it is still not sufficient to meet local market demand.

"We have farmers expressing an interest to grow harumanis. We have to help them by imparting the right knowledge.

"The challenge is not so much about growing the tree, but how to do it right to get premium qual-



Harumanis is fast gaining traction among farmers in Kedah. **BY MIKAIL ONG**

ity mangoes, which are much sought-after."

Met at his 1.4ha farm in Malau, farmer Adzif Saad, 58, proudly showed off his 250 harumanis trees, the majority of which had borne fruits for the first time this season.

He said the first harvest was usually low and as the tree matured, the fruit would grow in abundance.

"This season, I collected one tonne of mangoes, which is considerably good.

"The fruits, which have orange flesh, are of decent size.

"I have asked my friends, including those in the Klang Valley, to sample the fruits.

"So far, I have not received any negative feedback.

"Next year, when the yield is better, those who had tasted the fruit can come and buy from me."

During a tour of his farm, Adzif showed me how he used special papers to wrap the almost-ripe fruits before they could be plucked.

Altogether, he spent close to RM500,000 to buy the land and prepare the amenities needed for the farm, including the irrigation system.

"It is not easy. A lot of time is needed to tend to the trees from the time the flowers bloom until the fruits ripen.

"After that, we have to prune the trees until the next season.

"What worries us is the threat of insidious fruit ripening diseases."

Besides harumanis, he also grows *durian belanda* (sour sop) and bananas. He also breeds stingless bees (*sarang kelulut*) and goats.

About an hour's drive along the narrow village roads from Adzif's farm is award-winning padi farmer Jaafar Zakaria's farm in Sanglang.

Known for his "green fingers", the 46-year-old expects his 30 harumanis trees to yield one tonne of fruits before the end of the season.

His trees are wrapped in either white or brown papers, indicating the abundance of fruits waiting to be harvested.

"I need to meet a 100kg demand this Hari Raya Aidilfitri," said a smiling Jaafar.

His farm is next to the padi farm, which is submerged in water, lending a panoramic view to the kampung life.

"This is the second time his trees have borne fruits and he has planted an additional 80 trees, which are expected to bear fruit in two to three years.

"I am able to make RM20,000 each season."

Sharing insights into his success, Jaafar said only fruits which were mature and ripe should be plucked to ensure their sweetness and quality.

"Once the mango skin is no



Adzif Saad (right) and Kedah Harum Manis Association chairman Othman Ismail showing the harumanis in the former's farm in Malau. **Aior Star**, recently.

Headline	HARUMANIS TAKES ROOT IN KEDAH		
MediaTitle	New Sunday Times		
Date	02 Jun 2019	Color	Full Color
Section	Local News	Circulation	38,902
Page No	12,13	Readership	116,706
Language	English	ArticleSize	1834 cm ²
Journalist	Audrey Dermawan	AdValue	RM 62,977
Frequency	Daily	PR Value	RM 188,931



longer sunken and the branch is brown, then it is fully ripe," he said while opening the paper-covered mangoes to show what he meant.

He said it took about three months from the flowering process to the full ripening of the fruits.

"It is a tedious and long process, but a fulfilling one at the end of the day.

"So yes, I believe harumanis can be grown just about anywhere.

"It depends on how one takes care of the trees," he said, adding that he planned to turn his farm into a homestay to enable people to enjoy kampung life while savouring harumanis.

Two years ago, Jaafar was awarded the Asean Rice Science and Technology Ambassadors

award for his hard work and commitment in increasing rice productivity, in conjunction with Asean's 50th anniversary celebration.

He was the only Malaysian farmer to receive such a recognition.

Othman, Adzif and Jaafar's Harum Manis saplings are sourced from Perlis. The fruits are sold at RM20 per kg.



Jaafar Zakaria showing the almost-ripe harumanis at his farm in Sanglang, Kedah.



Kedah Federal Agricultural Marketing Authority deputy director (operations) Hasrol Nizam Muhammad Zuki says more than 90 farmers are planting harumanis in the state.

Kedah harumanis yield expected to rise fourfold this season

ALOR STAR: The harumanis farming industry in Kedah, presently in its infancy, is poised to bring the rice bowl state to a whole new level.

While between 17 and 18 metric tonnes of mangoes were produced last season, the figure is expected to rise four-fold to between 70 and 75 metric tonnes this season (May to early July).

Since the start of the season, Kedah has recorded sales of 2.5 metric tonnes of harumanis, amounting to RM16,000, with the figure possible touching the RM1500,000 mark at the end of the season.

Kedah Federal Agricultural Marketing Authority (Fama) deputy director (operations) Hasrol Nizam Muhammad Zuki said what started out as a small-scale initiative by the farmers had since yielded handsome returns.

Pointing to the fact that this is only the second harvest, he said the yield had been encouraging.

"It takes about three years for a harumanis tree to bear its first fruits.

"We can say that we are only in the initial stages, and the focus is mainly on the Kubang Pasu district, namely Kodiang and Kampung Pida 3. This is because the climate and terrain are suitable for harumanis.

"Also, farmers are beginning to see that this mango variant is able to generate good returns — a mature tree can generate an income of about RM5,000 to RM10,000 per season — prompting more to venture into the business," he told the *New Sunday Times* recently.

Hasrol said the initial doubts on the quality of the harumanis grown in Kedah vanished after sometime.

He said this proved that the mangoes produced in the state were similar to those of Perlis in

terms of taste, aroma, quality and texture.

"The originality of harumanis is there as the saplings are sourced directly from Perlis."

"With proper care of harumanis trees, we can ensure the fruits are of premium quality, as demanded by customers."

Hasrol said for now, Fama had 46 harumanis farmers registered with it, operating on a 12.1ha site with a total of 3,742 trees.

Altogether, there are more than 90 farmers involved in the planting of harumanis in the state.

Hasrol said on Fama's part, besides encouraging farmers to go into the business, it also provided online marketing courses for them.

It has contract farming arrangements with the farmers, which see Fama helping the farmers to market and sell their produce.

"With the experience and expertise, harumanis can be grown in just about anywhere. Yan and Langkawi have also reported farmers venturing into harumanis," Hasrol said, adding that Fama was committed to helping farmers to ensure the success of the industry.

He said while there were plans to export Kedah's harumanis overseas, it depended on the abundance of produce, potentially in two to three years' time as the trees mature.

He said Fama had organised programmes to encourage people to consume harumanis during the fasting month.

"From the actual fruit to juices and puddings, there are many things one can do with the mango.

"And the response has been overwhelming.

"We expect the demand for harumanis to soar after the fasting month."